

PROGRAMA DE PÓS-GRADUAÇÃO EM LÍNGUA, LITERATURA E CULTURA ITALIANA

FACULDADE DE FILOSOFIA LETRAS E CIÊNCIAS HUMANAS

USP



Lezione 8

Chiavi degli esercizi

COORDINATRICE DIDATTICA: PAOLA BACCIN

COLLABORAZIONE: SANDRA GAZZONI

2016

VERBI ALL'INDICATIVO PRESENTE

Ascoltate un'altra volta la spiegazione iniziale della professoressa e completate il testo con i verbi all'indicativo presente.

Un'e-mail di lavoro

Nella puntata di oggi Tarcisio apre (*aprire*) la sua posta elettronica, vede (*vedere*) che ha ricevuto un'e-mail dall'Italia e pensa (*pensare*) a come deve rispondere al suo futuro datore di lavoro.

Ad un certo punto, si mette (*mettersi*) a scrivere e decide (*decidere*) di tradurre dal portoghese usando il traduttore automatico.

Poi capisce (*capire*) che tradurre dal portoghese non è facile.

1. In base al testo che avete letto completate gli esempi di verbi delle tre coniugazioni.

1^a coniugazione – verbo pensARE

2^a coniugazione – verbo vedERE - verbo mettERE (nella forma riflessiva mettersi) - verbo decidERE

3^a coniugazione – verbo aprIRE - verbo capIRE

LA PRIMA CONIUGAZIONE: I VERBI IN -ARE

2. Completate le frasi con il verbo *pensare*:



Tarcisio pensa sempre con calma a quello che deve scrivere. Anche tu pensi bene prima di scrivere o di parlare?



(noi) Pensiamo di scrivere un testo abbastanza creativo.

E voi, che pensate di fare?



I ragazzi pensano al loro futuro.

E io penso che a questo punto avrete già capito come funziona la coniugazione al presente.

3. Completate le frasi con i verbi della prima coniugazione:

(io) Parlo al telefono con un collega.

(tu) Parli troppo, devi imparare a star zitto.

(lui) Parla dei suoi problemi con tutti.

(lei) Parla sempre di politica.

(noi) Parliamo l'italiano in classe.

(voi) Parlate a voce troppo alta, abbassate la voce, per favore.

(loro) Parlano di sport con gli amici al bar.



VERBO PARLARE

Con il verbo parlare possiamo usare la preposizione **con**:

parlo **con** Anna – parlo **con** gli amici – voglio parlare **con** te.

Possiamo usare la preposizione **a**:

Parliamo **al** telefono.

Parlare **al** cellulare mentre si guida è pericoloso.

⚠ **Attenzione** alla preposizione! Parlare **di** politica; parlare **di** sport.

(io) Mangio molto.

(tu) Mangi troppo, dovresti fare una dieta.

(lui) Mangia alla mensa.

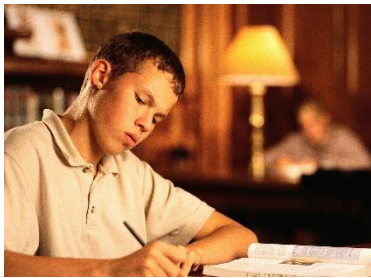
(noi) Mangiamo solo un panino a mezzogiorno.

(voi) Mangiate sempre al ristorante?

(loro) Mangiano poco, sono sempre a dieta.



VERBO MANGIARE



VERBO STUDIARE

(io) Studio per gli esami.

(tu) Studi l'italiano per motivi di lavoro?

(lui) Studia poco.

(noi) Studiamo in biblioteca.

(voi) Studiate in gruppo.

(loro) Studiano mentre guardano la TV.

⚠ **Attenzione!**

La radice dei verbi *mangiare* (**mangi-**) e *studiare* (**studi-**) ha una **i**, mentre la radice dei verbi come *parlare* (**parl-**), *aspettare* (**aspett-**) e *cantare* (**cant-**) non ha la **i**.

Per cui abbiamo:

io **parlo** io **aspetto** io **canto**

io **mangio** io **studio**

Osservate che la **-i**, nella seconda persona singolare e nella prima persona del plurale dei verbi **mangiare** e **studiare** non raddoppia: tu **mangi**, tu **studi**, noi **mangiamo**, noi **studiamo**.

4. Completate le frasi con i verbi della prima coniugazione:

- a) (io) **Lavoro** (*lavorare*) molto dal lunedì al venerdì e il sabato mi **riposo** (*riposare*).
- b) (io) **Studio** (*studiare*) l'italiano all'università e dal lunedì al venerdì **mangio** (*mangiare*) alla mensa.



Pausa per una breve riflessione grammaticale

In *La nuova grammatica della lingua italiana* (DARDANO, Maurizio e TRIFONE, Pietro, Bologna, Zanichelli, 1997, p. 238.), leggiamo che:

“In italiano, l’uso del pronome personale in funzione di soggetto è piuttosto limitato; in genere le forme soggettive vengono sottintese quando la forma verbale è univoca e non sono possibili incertezze d’interpretazione.”

Per cui, invece di dire: **io mi chiamo** Anna, **io mangio** al ristorante, **io vado** al cinema con Paolo, si dice: **mi chiamo** Anna, **mangio** al ristorante, **vado** al cinema con Paolo.

5. Segnate con una X le frasi che presentano un uso adeguato dei pronomi soggetto.
- a) () Io studio all'università.
- b) (x) Studio all'università.
- c) () Noi frequentiamo un corso di italiano.
- d) (x) Frequentiamo un corso di italiano.
- e) () Che fanno i tuoi amici? Loro aspettano l'autobus.
- f) (x) Che fanno i tuoi amici? Aspettano l'autobus.
- g) () Luigi mangia alla mensa, lui pranza sempre con la sua ragazza, e dopo pranzo lui torna a casa e lui studia fino alle cinque.
- h) (x) Luigi mangia alla mensa, pranza sempre con la sua ragazza, e dopo pranzo torna a casa e studia fino alle cinque.

VERBI RIFLESSIVI

Osservate gli esempi:





Il verbo **lavarsi** è un verbo riflessivo, perché il soggetto (io) e il complemento (io) sono la stessa persona.

Io mi lavo significa che *io lavo me stesso*.

Tu ti lavi significa che *tu lavi te stesso*.

Il verbo riflessivo chiede pronomi riflessivi prima del verbo:

io *mi* ...

tu *ti* ...

lui *si* ...

lei *si* ...

noi *ci* ...

loro *si* ...

Il verbo **lavare**, invece, chiede un complemento:

Io lavo qualcosa.

= *io*: soggetto

= *qualcosa*: complemento

Tu lavi la macchina.

= *tu*: soggetto

= *la macchina*: complemento

Lavate i vetri.

= *voi*: soggetto

= *i vetri*: complemento

Laviamo il cane.

= *noi*: soggetto

= *il cane*: complemento

Nel caso della seconda immagine possiamo dire che loro lavano la macchina mentre si lavano **l'una l'altra**.

6. Completate le frasi con i verbi riflessivi della prima coniugazione:

(io) **Mi sveglio** sempre presto la mattina.

(tu) **Ti svegli** di buon umore?

(lui) **Si sveglia** solo dopo le nove.

(noi) **Ci svegliamo** all'alba¹.



VERBO SVEGLIARSI

¹ L'*alba* è quando nasce il sole, la mattina (in portoghese, «alvorecerer, nascer do sol»). E il tramonto è il momento in cui il sole cala, la sera (in portoghese, «pôr do sol»).

(voi) Vi svegliate in ritardo?

(loro) Si svegliano sempre con la luna storta².



VERBO ALZARSI

(io) Mi sveglio alle sette, ma mi alzo solo mezz'ora dopo.

(tu) Ti alzi subito la mattina?

(lui) Si sveglia alle sei e si alza subito.

(noi) Ci alziamo sempre con il piede sinistro.

(voi) Vi alzate alle sette o alle sette e mezza?

(loro) Si alzano sempre con il mal di schiena³.



² Svegliarsi con la luna storta significa svegliarsi di cattivo umore e rimanere negativi per tutta la giornata. Equivale ad “alzarsi con il piede sinistro”.

³ Mal di schiena significa «dor nas costas», in portoghese.

Nell'immagine osserviamo che la divisione della giornata non è la stessa in portoghese e in italiano.

Ogni comunità linguistica divide la giornata a seconda della sua visione di mondo.

In portoghese abbiamo: «manhã, tarde, noite, madrugada».

In italiano abbiamo: la mattina, il pomeriggio, la sera, la notte.

Non esiste una parola per «madrugada» in italiano. Se sono le prime ore dopo la mezzanotte diciamo *notte fonda*, se invece sono le prime ore del mattino diciamo *l'alba*.

Non esiste una parola per tradurre *sera* in portoghese. In certi casi usiamo il diminutivo «tardinha, noitinha».

LA SECONDA CONIUGAZIONE: I VERBI IN -ERE

7. Completate le frasi con i verbi: *decidere, leggere, rileggere, scrivere e mettersi*.



Tarcisio decide di rispondere all'e-mail del suo futuro datore di lavoro. Legge e rilegge quello che scrive e poi si mette a tradurre dal portoghese in italiano.

8. Completate le frasi con i verbi della seconda coniugazione:

(io) Prendo il treno tutte le mattine per andare a lavorare.



VERBO PRENDERE

(tu) **Prendi** la metropolitana?

(lui) **Prende** l'autobus al capolinea⁴.

(lei) **Prende** il pullman per venire all'università.

(noi) **Prendiamo** la corriera⁵ alle otto meno un quarto.

(voi) **Prendete** l'aereo per Roma?

(loro) **Prendono** il vaporetto per Ca' Foscari⁶.



Facciamo una pausa per un ripasso

Il verbo *prendere* è impiegato con i mezzi di trasporto.

9. Completate le definizioni con gli articoli mancanti.



Il pullman è **un** autobus speciale, più comodo, per lunghi viaggi.

⁴ Il capolinea è la fermata iniziale e finale della corsa degli autobus. In portoghese, «o ponto final».

⁵ La corriera è un autobus per percorsi interurbani (tra città e città).

⁶ Ca' Foscari è un'università a Venezia.



Il vaporetto è un galleggiante (una barca, un barcone, una zattera, una nave) per attraversare un fiume o un canale. A Venezia, il vaporetto è il mezzo di trasporto pubblico al posto dell'autobus.

Il verbo **prendere** può essere usato come sinonimo di **bere** o anche come sinonimo di **mangiare**. Esempio: Marcello *prende* un bicchiere di vino dopo il lavoro in compagnia di Tarcisio.

10. Completate le frasi con gli articoli mancanti.

- a) Prendo un po' d'acqua.
- b) Non ho tanta fame, oggi prendo solo un panino.
- c) Per colazione prendo solo uno yogurt.
- d) Prendi uno spritz o preferisci un'aranciata?

11. Completate le frasi con i verbi della seconda coniugazione:

- (io) Leggo⁷ il giornale ogni mattina.
- (tu) Leggi⁸ le riviste di moda?
- (lui) Legge tanti libri gialli⁹.



VERBO LEGGERE

⁷ Pronuncia velare della /g/: **go**, come in gorilla.

⁸ Pronuncia palatale della /g/: **ge – gi**, come in giardino, giorno, ginnastica.

⁹ Un libro giallo è un romanzo poliziesco.

(lei) Legge i fumetti giapponesi.

(noi) Leggiamo molto.

(voi) Non leggete mai.

(loro) Leggono in treno.

⚠ **Attenzione!** Il verbo *tradurre* è un verbo irregolare e si coniuga secondo il paradigma dei verbi in -ERE, radice: **traduc-**. Osservate:



LA TERZA CONIUGAZIONE: I VERBI IN -IRE

12. Completate le frasi con i verbi: *aprire, finire e dormire*.



Marcelo è il titolare di un ristorante nel centro di São Paulo e lavora tanto. Apri il ristorante alle 8, comincia a lavorare subito. Lavora dalla mattina alla sera e non finisce mai prima delle 11 di sera. Con questi orari, dorme poco il povero Marcelo.

13. Completate le frasi con i verbi della terza coniugazione:

(io) Apri la porta.

(tu) Apri le finestre per cambiare l'aria?

(lui) Apri il pacco di biscotti.

(lei) Apri gli occhi e si guarda intorno.

(noi) Apriamo il negozio.

(voi) Aprite la borsa per cercare le chiavi.

(loro) Aprino il sito internet.



VERBO APRIRE



VERBO DORMIRE

(io) Dormo.

(tu) Dormi.

(lui) Dorme.

(noi) Dormiamo.

(voi) Dormite.

(loro) Dormono

- (io) **Finisco** di lavorare alle dieci.
 (tu) **Finisci** di studiare l'anno prossimo?
 (lui) **Finisce** il progetto alla fine del mese.
 (lei) **Finisce** di fare lezione alle 11.
 (noi) **Finiamo** di cenare e andiamo al cinema?
 (voi) **Finite** di fare colazione verso le otto.
 (loro) **Finiscono** di sistemare il giardino prima di pranzo.



VERBO FINIRE

- (io) **Capisco** il tuo punto di vista, ma non sono d'accordo.
 (tu) **Capisci** qualche parola di arabo?
 (lui) **Capisce** bene il russo ma non lo parla.
 (lei) Non **capisce** nulla di informatica!
 (noi) **Capiamo** la situazione, ma non possiamo fare niente.
 (voi) **Capite** quello che vi dico?
 (loro) **Capiscono** quello che vogliono capire!



VERBO CAPIRE

14. Tarcisio decide di elaborare una lettera di presentazione diversa dal solito e prende come spunto i film di Michelangelo Antonioni.

Completate la video lettera di presentazione di Tarcisio con i verbi al presente:



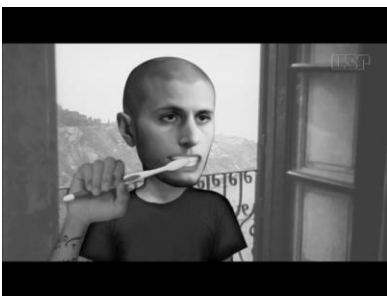
E finisce (*finire*) la notte. Per l'uomo medio una notte senza sogni di avventura.



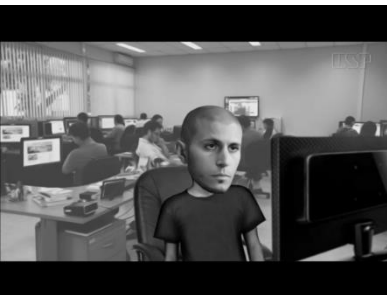
Si sveglia (*svegliarsi*) e si ritrova in una realtà simile a un deserto. Professione: reporter.



E così il ragazzo descrive la sua giornata: (io) Mi alzo (*alzarsi*), faccio la doccia, mi vesto (*vestirsi*), faccio colazione.



Mi lavo (*lavarsi*) i denti, vado a lavorare come se ci fosse qualche differenza tra andarci o restare.



Lavoro (*lavorare*) come se ci credessi al concetto di avere un posto in questo mondo.



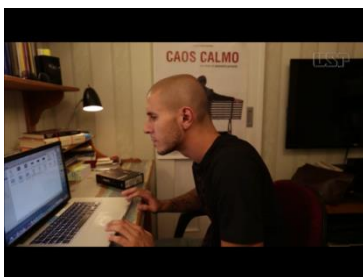
Mangio (*mangiare*), **mi diverto** (*divertirsi*), torno a casa e **aspetto** (*aspettare*) l'eclisse che mi toglierà dal solito trantran.



Ma dalla routine nasce un'idea e l'uomo medio **sogna** (*sognare*) la propria avventura.

15. La vita però non è solo poesia. Come sarà la vera routine di Tarcisio? Completate il testo con i verbi delle tre coniugazioni regolari qui sotto. Attenzione: ci sono **tre** verbi che si ripetono e **cinque** verbi nuovi, alcuni sono riflessivi.

*tornare mangiare capire aspettare svegliarsi finire studiare
vestirsi alzarsi pranzare pensare prendere aiutare parlare*



Tarcisio **si sveglia** alle 7, ma non **si alza** subito perché prima **pensa** a come organizzare la sua giornata. Alle 8 **si alza**, **si veste**, **mangia** due banane e due *pães de queijo* e dopo **parla** con Elisa, via e loquace, per circa un'ora. Dalle 10 alle 12 **studia** un po' di italiano e poi **pranza** nel ristorante di Marcelo. Dopo pranzo Marcelo e Tarcisio **prendono** un caffè e **parlano** del viaggio di Tarcisio in Italia. Tarcisio non **capisce** tante cose degli italiani e Marcelo lo **aiuta**. Quando **finiscono** di parlare

sono già le 16h. Tarcisio prende l'autobus, torna a casa e aspetta impaziente la chiamata di Elisa; secondo voi è innamorato di lei? ☺

FACCIAMO IL PUNTO

Eccovi un quadro riassuntivo dei verbi regolari al presente.

PARL-ARE	ARRIV-ARE	GUARD-ARE	STUDI-ARE	VIAGGI-ARE
parl-o	arriv-o	guard-o	stud-o	viagg-o
parl-i	arriv-i	guard-i	stud-i	viagg-i
parl-a	arriv-a	guard-a	stud-a	viaggi-a
parl-iamo	arriv-iamo	guard-iamo	stud-iamo	viagg-iamo
parl-ate	arriv-ate	guard-ate	stud-ate	viaggi-ate
parl-ano	arriv-ano	guard-ano	stud-ano	viaggi-ano

ALZ-AR-SI	SVEGLI-AR-SI	PETTIN-AR-SI	LAVAR-AR-SI	SPOGLI-AR-SI
mi alz-o	mi svegli-o	mi pettin-o	mi lav-o	mi spogli-o
ti alz-i	ti svegli-i	ti pettin-i	ti lav-i	ti spogli-i
si alz-a	si svegli-a	si pettin-a	si lav-a	si spogli-a
ci alz-iamo	ci svegli-iamo	ci pettin-iamo	ci lav-iamo	ci spogli-iamo
vi ab-ate	vi svegli-ate	vi pettin-ate	vi lav-ate	vi spogli-ate
si alz-ano	si svegli-ano	si pettin-ano	si lav-ano	si spogli-ano

PREND-ERE	LEGG-ERE	SCRIV-ERE	DECID-ERE	CHIED-ERE
prend-o	legg-o	scriv-o	decid-o	chied-o
prend-i	legg-i	scriv-i	decid-i	chied-i
prend-e	legg-e	scriv-e	decid-e	chied-e
prend-iamo	legg-iamo	scriv-iamo	decid-iamo	chied-iamo
prend-ete	legg-ete	scriv-ete	decid-ete	chied-ete
prend-ono	legg-ono	scriv-ono	decid-ono	chied-ono

CHIUD-ERE	SPEND-ERE	ACCEND-ERE	SCEND-ERE	METT-ER-SI
chiud-o	spend-o	accend-o	scend-o	mi mett-o
chiud-i	spend-i	accend-i	scend-i	ti mett-i
chiud-e	spend-e	accend-e	scend-e	si mett-e
chiud-iamo	spend-iamo	accend-iamo	scend-iamo	ci mett-iamo
chiud-ete	spend-ete	accend-ete	scend-ete	vi mett-ete
chiud-ono	spend-ono	accend-ono	scend-ono	si mett-ono

APR-IRE	PART-IRE	FIN-IRE	CAP-IRE	PREFER-IRE
apr-o	part-o	fin-isc-o	cap-isc-o	prefer-isc-o
apr-i	part-i	fin-isc-i	cap-isc-i	prefer-isc-i
apr-e	part-e	fin-isc-e	cap-isc-e	prefer-isc-e
apr-iamo	part-iamo	fin-iamo	cap-iamo	prefer-iamo
apr-ite	part-ite	fin-ite	cap-ite	prefer-ite
apr-ono	part-ono	fin-isc-ono	cap-isc-ono	prefer-isc-ono

VEST-IR-SI	DIVERT-IR-SI	ARE	ERE	IRE
mi vest- o	mi divert- o	- O	-O	-O
ti vest- i	ti divert- i	- I	-I	-I
si vest- e	si divert- e	- A	-E	-E
ci vest- iamo	ci divert- iamo	- IAMO	-IAMO	-IAMO
vi vest- ite	vi divert- ite	- ATE	-ETE	-ITE
si vest- ono	si divert- ono	- ANO	-ONO	-ONO